FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. Population, Property, Occupations, etc. / Population, biens, occupations, etc.

Province: British Columbia — District No. 9 — Sub-District No. — Electoral District / Division électorale: No. 13 — Yale Riding

Name and address of Enumerator / Nom et adresse du recenseur: Wm Cunning

Page 38

Dwelling House	Family	Residence and Personal Description. / Résidence et renseignements personnels: Name of each person whose usual place of abode was in this family on the first Monday of June, 1911 / Nom de chaque personne dont le lieu habituel de résidence était dans cette famille le premier lundi de juin 1911	Relationship of each person to the head of the family / Parenté de chaque personne avec le chef de la famille	Sex / Sexe	Age at last birthday / Âge au dernier anniversaire	Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, nationalité et religion: Country or place of birth / Pays ou lieu de naissance	Year of immigration into Canada / Année de l'immigration au Canada	Naturalized / Naturalisé	Nationality / Nationalité	Religion / Religion	Occupation, Employment, Trade or Means of Living / Profession, emploi, métier ou moyen d'existence: Occupation / Profession	Industry / Industrie	Employer / Employeur	Employee / Employé	Working on own account / Travail à son compte	Wage-earners. / Salariés: Months employed / Mois de travail	Wages / Salaire	Idle / Chômage	Sickness / Maladie	Other causes / Autres causes	Months at home / Mois à la maison	Insurance and Pensions. / Assurance et pensions: Life / Vie	Accident / Accident	Sickness / Maladie	Education. / Éducation: Can read / Sait lire	Can write / Sait écrire	Can speak English / Sait parler anglais	Can speak French / Sait parler français	Other languages / Autres langues	Racial or Tribal Origin / Origine raciale ou tribale	Place of birth of father / Lieu de naissance du père	Place of birth of mother / Lieu de naissance de la mère
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42
167	169	Malachoff Mitchel		M	Husband	M	not known		43	Russia	1898		Russian	Russian		Farmer	owner			yes												yes	yes	Russian				
259	48	" Anastasia		F	Wife	M	not known		42	Russia	1898		Russian	Russian			none														yes	yes	Russian				
		" Larion		M	Son	S	not known		17	Russia	1898		Russian	Russian			owner			yes											yes	yes	Russian				
		" Basil		M	Son	S	not known		12	N.W.T.			Russian	Canadian			none														yes	yes	Russian				
		" Mitchel		M	Son	S	not known		7	N.W.T.			Russian	Canadian			none																				
		" Maria		F	Daughter	S	not known		4	N.W.T.			Russian	Canadian			none																				

6

Total 1856